

Документ подписан простой электронной подписью
Информация о владельце:
ФИО: Ястребов Олег Александрович
Должность: Ректор
Дата подписания: 22.05.2025 10:55:31
Уникальный программный ключ:
sa953a0120d891083f939673078ef1a989dae18a

**Федеральное государственное автономное образовательное учреждение высшего образования
«Российский университет дружбы народов имени Патриса Лумумбы»**

Филологический факультет

(наименование основного учебного подразделения (ОУП)-разработчика ОП ВО)

РАБОЧАЯ ПРОГРАММА ДИСЦИПЛИНЫ

НАУЧНЫЙ СТИЛЬ РЕЧИ

(наименование дисциплины/модуля)

Рекомендована МССН для направления подготовки/специальности:

45.04.02 ЛИНГВИСТИКА

(код и наименование направления подготовки/специальности)

Освоение дисциплины ведется в рамках реализации основной профессиональной образовательной программы высшего образования (ОП ВО):

МЕТОДИКА ОБУЧЕНИЯ ЯЗЫКАМ. ПЕРЕВОДОВЕДЕНИЕ. СИНХРОННЫЙ ПЕРЕВОД

(наименование (профиль/специализация) ОП ВО)

2025 г.

1. ЦЕЛЬ ОСВОЕНИЯ ДИСЦИПЛИНЫ

Дисциплина «Научный стиль речи» входит в программу магистратуры «Методика обучения языкам. Переводоведение. Синхронный перевод» по направлению 45.04.02 «Лингвистика» и изучается в 1 семестре 1 курса. Дисциплину реализует Кафедра иностранных языков. Дисциплина состоит из 6 разделов и 21 тема и направлена на изучение представления о научной коммуникации, ее видах, формах, жанрах. Основными задачами являются приобретение знаний о структурно-стилистических особенностях научного текста на русском и английском языке; формирование умений проводить стилистический анализ научного текста; выработка умений анализировать и редактировать научные тексты на русском и английском языке; овладение основными умениями и навыками проведения устной презентации научно-исследовательских результатов; овладение основными умениями и навыками написания и оформления научной статьи; ознакомление со стандартами написания научно-исследовательских работ и правилами подготовки и презентации магистерской диссертации; овладение методами работы с научной информацией и литературой; формирование уровня стилистической компетенции, достаточного для успешной научной коммуникации на русском и английском языке.

Целью освоения дисциплины является познакомить студентов с основными особенностями научного стиля речи и сформировать навыки научной коммуникации.

2. ТРЕБОВАНИЯ К РЕЗУЛЬТАТАМ ОСВОЕНИЯ ДИСЦИПЛИНЫ

Освоение дисциплины «Научный стиль речи» направлено на формирование у обучающихся следующих компетенций (части компетенций):

Таблица 2.1. Перечень компетенций, формируемых у обучающихся при освоении дисциплины (результаты освоения дисциплины)

Шифр	Компетенция	Индикаторы достижения компетенции (в рамках данной дисциплины)
ОПК-4	Способен создавать и понимать речевые произведения на изучаемом иностранном языке в устной и письменной формах применительно к официальному, нейтральному и неофициальному регистрам общения;	ОПК-4.1 Порождает и понимает речевые произведения на изучаемом иностранном языке; ОПК-4.2 Владеет устной формой общения формами применительно к официальному, нейтральному и неофициальному регистрам; ОПК-4.3 Владеет письменной формой общения формами применительно к официальному, нейтральному и неофициальному регистрам;
ОПК-6	Способен применять современные технологии при осуществлении сбора, обработки и интерпретации данных эмпирического исследования; составлять и оформлять научную документацию;	ОПК-6.1 Использует современные технологии сбора, обработки и интерпретации полученных экспериментальных данных в профессиональной деятельности; ОПК-6.2 Применяет различные приемы составления и оформления научной документации;

3. МЕСТО ДИСЦИПЛИНЫ В СТРУКТУРЕ ОП ВО

Дисциплина «Научный стиль речи» относится к обязательной части блока 1 «Дисциплины (модули)» образовательной программы высшего образования.

В рамках образовательной программы высшего образования обучающиеся также осваивают другие дисциплины и/или практики, способствующие достижению запланированных результатов освоения дисциплины «Научный стиль речи».

Таблица 3.1. Перечень компонентов ОП ВО, способствующих достижению запланированных результатов освоения дисциплины

Шифр	Наименование компетенции	Предшествующие дисциплины/модули, практики*	Последующие дисциплины/модули, практики*
ОПК-6	Способен применять современные технологии при осуществлении сбора, обработки и интерпретации данных эмпирического исследования; составлять и оформлять научную документацию;		Общее языкознание и история лингвистических учений; Квантитативная лингвистика и новые информационные технологии; Проблемы современной философии; Социо- и психолингвистика; Научно-исследовательская работа;
ОПК-4	Способен создавать и понимать речевые произведения на изучаемом иностранном языке в устной и письменной формах применительно к официальному, нейтральному и неофициальному регистрам общения;		Основы синхронного перевода; Язык делового общения (первый иностранный язык); Практикум по синхронному переводу;

* - заполняется в соответствии с матрицей компетенций и СУП ОП ВО

** - элективные дисциплины /практики

4. ОБЪЕМ ДИСЦИПЛИНЫ И ВИДЫ УЧЕБНОЙ РАБОТЫ

Общая трудоемкость дисциплины «Научный стиль речи» составляет «3» зачетные единицы.

Таблица 4.1. Виды учебной работы по периодам освоения образовательной программы высшего образования для очной формы обучения.

Вид учебной работы	ВСЕГО, ак.ч.		Семестр(-ы)
			1
Контактная работа, ак.ч.	17		17
Лекции (ЛК)	17		17
Лабораторные работы (ЛР)	0		0
Практические/семинарские занятия (СЗ)	0		0
Самостоятельная работа обучающихся, ак.ч.	82		82
Контроль (экзамен/зачет с оценкой), ак.ч.	9		9
Общая трудоемкость дисциплины	ак.ч.	108	108
	зач.ед.	3	3

5. СОДЕРЖАНИЕ ДИСЦИПЛИНЫ

Таблица 5.1. Содержание дисциплины (модуля) по видам учебной работы

Номер раздела	Наименование раздела дисциплины	Содержание раздела (темы)		Вид учебной работы*
Раздел 1	Коммуникация в науке и формы распространения научного знания	1.1	Научная коммуникация, ее виды и особенности. Формы и жанры научной речи. Устная и письменная научная коммуникация.	ЛК
		1.2	Основные жанры устного научного текста. Основные жанры письменного научного текста.	ЛК
		1.3	Текст и дискурс. Стил научного мышления. Этнокультурные особенности научного дискурса.	ЛК
		1.4	Моделирование научного текста. Культурно-специфические модели построения научного текста.	ЛК
Раздел 2	Научный стиль речи и его место в системе функциональных стилей. Особенности научного стиля речи.	2.1	Стил и проблема выбора. Стилобразующие факторы. Понятие функционального стиля.	ЛК
		2.2	Основные особенности научного стиля речи. Лексические особенности научного стиля. Грамматические особенности научного стиля. Синтаксические особенности научного стиля.	ЛК
		2.3	Структурные особенности научного текста. Этнокультурные особенности русского и английского научного текста.	ЛК
Раздел 3	Научный доклад и презентация.	3.1	Подготовка и представление устного выступления. Эффективные стратегии устной научной коммуникации.	ЛК
		3.2	Основные требования к содержанию научного доклада. Структурные и стилистические особенности текста научного доклада.	ЛК
		3.3	Композиционные и стилистические особенности презентации научного доклада.	ЛК
		3.4	Композиционные и стилистические особенности слайда презентации. Оформление и дизайн презентации научного доклада.	ЛК
Раздел 4	Академическое письмо. Структурные и стилистические особенности текста научной статьи.	4.1	Структурные и стилистические особенности заголовка научной статьи. Структурные и стилистические особенности аннотации научной статьи.	ЛК
		4.2	Структура статьи в формате IMRAD.	ЛК
		4.3	Структура предложения. Структура абзаца. Когезия, когерентность и тема-рематическое строение научного текста. Хеджирование в научном тексте. Оформление текста научной статьи.	ЛК
		4.4	Специфика научного стиля в публикациях на английском и русском языке.	ЛК
Раздел 5	Подготовка и написание научной статьи и выбор журнала.	5.1	Этапы подготовки научной статьи. Основные правила написания и оформления научной статьи.	ЛК
		5.2	Научные базы данных. Российские научные базы данных. Международные научные базы данных.	ЛК
		5.3	Критерии выбора журнала для публикации научных исследований.	ЛК
Раздел 6	Структура магистерской диссертации.	6.1	Содержательные и структурно-стилистические особенности текста диссертации.	ЛК
		6.2	Введение. Теоретическая часть. Практическая часть. Заключение. Список литературы.	ЛК

Номер раздела	Наименование раздела дисциплины	Содержание раздела (темы)		Вид учебной работы*
		6.3	Основные правила написания и оформления текста диссертации.	ЛК

* - заполняется только по **ОЧНОЙ** форме обучения: ЛК – лекции; ЛР – лабораторные работы; СЗ – практические/семинарские занятия.

6. МАТЕРИАЛЬНО-ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ ДИСЦИПЛИНЫ

Таблица 6.1. Материально-техническое обеспечение дисциплины

Тип аудитории	Оснащение аудитории	Специализированное учебное/лабораторное оборудование, ПО и материалы для освоения дисциплины (при необходимости)
Лекционная	Аудитория для проведения занятий лекционного типа, оснащенная комплектом специализированной мебели; доской (экраном) и техническими средствами мультимедиа презентаций.	
Для самостоятельной работы	Аудитория для самостоятельной работы обучающихся (может использоваться для проведения семинарских занятий и консультаций), оснащенная комплектом специализированной мебели и компьютерами с доступом в ЭИОС.	

* - аудитория для самостоятельной работы обучающихся указывается **ОБЯЗАТЕЛЬНО!**

7. УЧЕБНО-МЕТОДИЧЕСКОЕ И ИНФОРМАЦИОННОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ ДИСЦИПЛИНЫ

Основная литература:

1. Крылова О.А. Лингвистическая стилистика в двух книгах: Кн.1- Теория- 313 с.; кн.2- Практикум.-176с.- М.: «Высшая школа», 2006.г, изд. 2-ое- 2008г.(Учебное пособие с грифом Минобразования)

2. Попова Н.Г., Коптяева Н.Н. Академическое письмо. Статьи в формате IMRAD. Екатеринбург. Издательство Уральского университета. 2016

3. Найденова Н.С., Сапрыкина О.А. научный стиль речи теория, практика, компетенции: Учебное пособие. М.: ИНФРА_М, 2019.

Дополнительная литература:

1. Колесникова, Н.И. От конспекта к диссертации: учеб. пособие по развитию навыков письменной речи [для студентов, аспирантов] / Н. И. Колесникова. - 6-е изд. - М. : Флинта : Наука, 2011. - 288 с. Шифр в ЭБС РУДН: 81.411.2 - К 60

2. Стилистический энциклопедический словарь русского языка [Текст] / Под ред. М.Н.Кожинной; Члены редккл.: Е.А.Баженова, М.П.Котюрова, А.П.Сковородников. - 2-е изд., испр. и доп. - М. : Флинта : Наука, 2006. - 696 с. Шифр в ЭБС РУДН: 81.411.2 - С80

3. Гвишиани Н.Б. Язык научного общения (вопросы методологии) [Текст] / Н.Б. Гвишиани. - М. : Высшая школа, 1986. - 279 с. Шифр в ЭБС РУДН: 7МБ - Г25

4. Криницкая М.Ю. Рабочая программа дисциплины «Общий научный стиль речи». Владивосток: Изд-во ВГУЭС, 2015

http://vvsu.ru/ebook/programs/details/material/2145318509/rpd_obshchiy_nauchnyy_s

5. Культура русской речи: учебник для студентов вузов / отв. ред.: Л. К. Граудина,

Е. Н. Ширяев; Ин-т русского языка им. В. В. Виноградова РАН. - М. : Норма : ИНФРА-М, 2016. - 560 с. Шифр в ЭБС РУДН: 81.411.2 - К90

6. Культура устной и письменной речи делового человека: практикум / Отв. ред. Е.С.Кара-Мурза. - 11-е изд. - М. : Флинта, 2005, 2004. - 316 с. Шифр в ЭБС РУДН: 81.411.2 - К90

7. Хворикова Е.Г. Русский язык. Научный стиль речи. Грамматика [Текст/электронный ресурс]: Учебно-методическое пособие / Е.Г. Хворикова, Е.Н. Хворикова. - Электронные текстовые данные. - М. : Изд-во РУДН, 2018. - 81 с. Шифр в ЭБС РУДН: 81.411.2 - Х 32

8. Раицкая Л.Л. Подготовка научной публикации в Scopus/WoS^ Методические рекомендации. М.: МГИМО. 2018.

9. Черненко Н.М. . Научный стиль [Текст/электронный ресурс] : Учебное пособие для иностранных студентов / Н.М. Черненко, Н.С. Новикова. - Электронные текстовые данные. - М. : Изд-во РУДН, 2018. - 84 с. Шифр в ЭБС РУДН: 81.411.2 - Ч-49

10. Чернявская В.Е. Научный дискурс. Выдвижение результата как коммуникативная и языковая проблема М.: ЛЕНАНД. 2017

Ресурсы информационно-телекоммуникационной сети «Интернет»:

1. ЭБС РУДН и сторонние ЭБС, к которым студенты университета имеют доступ на основании заключенных договоров

- Электронно-библиотечная система РУДН – ЭБС РУДН

<https://mega.rudn.ru/MegaPro/Web>

- ЭБС «Университетская библиотека онлайн» <http://www.biblioclub.ru>

- ЭБС Юрайт <http://www.biblio-online.ru>

- ЭБС «Консультант студента» www.studentlibrary.ru

- ЭБС «Знаниум» <https://znanium.ru/>

2. Базы данных и поисковые системы

- Sage <https://journals.sagepub.com/>

- Springer Nature Link <https://link.springer.com/>

- Wiley Journal Database <https://onlinelibrary.wiley.com/>

- Научометрическая база данных Lens.org <https://www.lens.org>

Учебно-методические материалы для самостоятельной работы обучающихся при освоении дисциплины/модуля:*

1. Курс лекций по дисциплине «Научный стиль речи».

* - все учебно-методические материалы для самостоятельной работы обучающихся размещаются в соответствии с действующим порядком на странице дисциплины **в ТУИС!**

РАЗРАБОТЧИК:

Профессор

Должность, БУП

Подпись

Ларина Татьяна

Викторовна

Фамилия И.О.

РУКОВОДИТЕЛЬ БУП:

Заведующий кафедрой

Должность, БУП

Подпись

Эбзеева Юлия
Николаевна [М](вн.

совм.) Заведующий

Фамилия И.О.

РУКОВОДИТЕЛЬ ОП ВО:

Заведующий кафедрой

Должность, БУП

Подпись

Эбзеева Юлия

Николаевна

Фамилия И.О.